

Parashah
שְׁעוֹר חֲמֶשֶׁה-עָשָׂר: נְסִיעָה אֶל הָעֵבֶר

utroque
בְּפוּרִים הָיָה לִי יוֹם חֲפָשָׁה. בְּעָרַב הִיָּתָה לָנוּ מְסַבֵּת-פוּרִים בְּמִסְעֶדֶת
הַסְּטוּדֵנְטִים. גַּם לָאָה הִיָּתָה שָׁם עִם זִינָה, הַחֲבֵרָה שְׁלָה מִתַּל-אָבִיב.
כֵּאֲשֶׁר יִצְאָנוּ מִן הַמְּסַבָּה אֲמַרְתִּי לְלָאָה, שֶׁהִנֵּה כָּבֵר פּוּרִים וְהַלְלִיָּה
עוֹד קָר. לָאָה אֲמָרָה לִי: יוֹסֵף, קָר לָךְ? רוּצָה לְנִסְעַ לְמָקוֹם חָם
וַיִּפֶּה? מִחַר יֵשׁ לָנוּ חֲפָשָׁה, בּוֹא אֲתָנוּ לִירִיחוֹ, הֵייתָ כָּבֵר בִּירִיחוֹ? יִרְיָחוֹ
בְּאֲמַת לֹא רְחוּקָה. הֲרַבָּה צְעִירִים הוֹלְכִים בְּרַגְלֵ מִירוּשָׁלַיִם לִירִיחוֹ,
אֲבָל בְּזִמְנִים שְׁלָנוּ, אֲנַחְנוּ נוֹסְעִים בְּמִכּוֹנִית.
יֵשׁ רַכְבָּת לִירִיחוֹ?

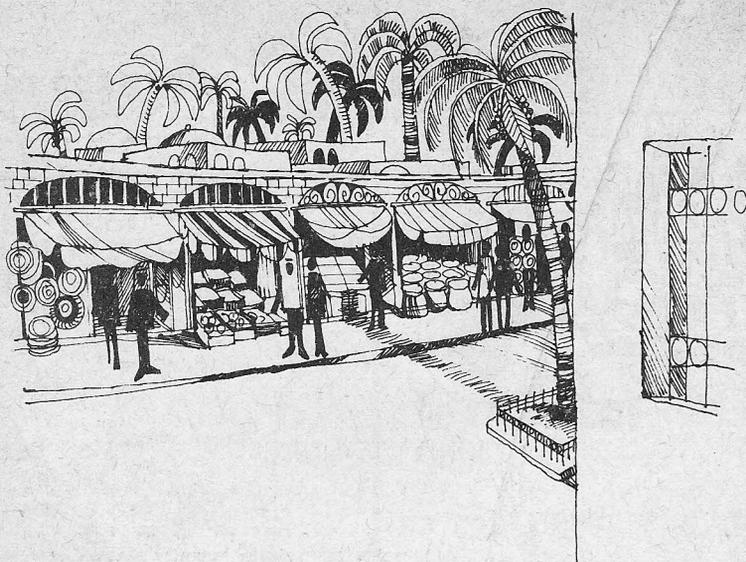
לֹא, אֵין עוֹד רַכְבָּת מִירוּשָׁלַיִם לִירִיחוֹ, אֲבָל פְּגִישְׁתִּי הַיּוֹם חָבֵר מִנְתַּנְיָה,
שְׁנוֹסֵעַ לִירִיחוֹ בְּמִכּוֹנִית שֶׁל אַבָּא שְׁלוֹ, וַיֵּשׁ עוֹד מָקוֹם אֶחָד בְּמִכּוֹנִית
שְׁלוֹ בְּשִׁבְלֵךְ.

בְּאֲמַת? וְאַתֶּם נוֹתְנִים לִי אֵת הַמָּקוֹם הַזֶּה?
בְּאֲמַת, בְּאֲמַת! – אֲמָרָה לָאָה. – זִינָה וּמֵאִיר מִנְתַּנְיָה כָּבֵר הָיוּ בִירִיחוֹ
פַּעַם אַחַת. הֵם עָשׂוּ טִיּוֹל לַיָּם הַמֶּלֶח וְלִירִיחוֹ, וְהֵם מְסַפְּרִים, שֶׁשָּׁם חָם
וַיִּפֶּה.

commercium
שְׂמַחְתִּי מְאֹד לְנִסְעַ לִירִיחוֹ עִם לָאָה, זִינָה וּמֵאִיר. לָאָה וְאֲנִי פְּגִישְׁנוּ אוֹתָם
עַל יַד חוֹמַת יְרוּשָׁלַיִם בְּרַחוּב יָפוֹ. כֵּאֲשֶׁר יִצְאָנוּ בְּבִקְר מִירוּשָׁלַיִם,
הָאֵוִיר הָיָה קָר. הִתְחַלְנוּ שָׂרִים עַל יְרוּשָׁלַיִם שֶׁל זָהָב וְעַל הַיַּרְדִּים לַיָּם
הַמֶּלֶח.

solit
הִיָּתָה עוֹד עֲלֵיָה לְהָרִים וְאַחֲרֵי-כֵן יִרְדְּנוּ, יִרְדְּנוּ הֲרַבָּה. רָאִינוּ מְעַט
כְּפָרִים, כְּפָר פֹּה וּכְפָר שָׁם וְאַחַר כֵּךְ רָאִינוּ לְפָנֵינוּ רַק מִדְּבָר. כֵּךְ
נִסְעָנוּ הַלָּאָה וְהָאֵוִיר הָיָה חָם יוֹתֵר וְיוֹתֵר וּפְתָאָם רָאִינוּ לְפָנֵינוּ אֵת יָם
הַמֶּלֶח.

אֲתָה יוֹדֵעַ, יוֹסֵף – אֲמָרָה לִי לָאָה – שְׁזֵה הוּא הַמָּקוֹם הַנְּמוּךְ בְּיוֹתֵר
בְּעוֹלָם?

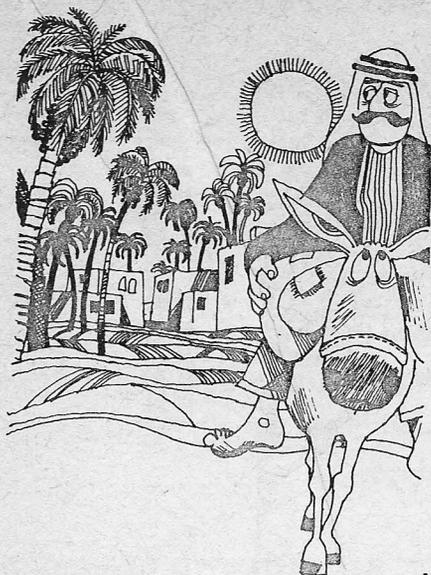


אני ידעתי זאת ועכשו אני גם רואה את המקום. אבל - שאלתי - מה
הבתים היפים והעצים הירקים, שאנחנו רואים?
התמונה היפה שאתה רואה, זאת היא העיר יריחו, - ענה מאיר.
אולי זאת היא רק תמונה, שרואים אלה ההולכים במדבר? - שאלתי.
לא, זאת באמת יריחו!

נסענו עד העיר יריחו, באנו למרכז העיר, ישבנו בבית-קפה קטן
לשתות קפה. האויר היה חם. הבטנו מסביב. עצים יפים מסביב. ריח
טוב של תפוחי-זהב. לא רואים הרים, רק עמק. עולם חדש, עולם
אחר. אמרתי ללאה: העיר יריחו, איפה החומות של יריחו, שנפלו?
ואיפה החילים של יהושע בן-נון, שעברו את הירדן?
מה, יוסף, ומאז לא היית פה? - צחקת לאה.
הגד, מאיר - שאלתי אני - הדרך מירושלים ליריחו באמת לא יותר
מנסיעה של שעה?
אפילו פחות. - ענה לי מאיר.

שְׁעוֹר חֲמֵשֶׁה-עָשָׂר:

מֵה בְּדֶרֶךְ לִירִיחוֹ?



verbi paruffiate

סִפֵּר אֶת סִפּוֹר הַטִּיּוֹל בַּפְּעָלִים הָאֵלֶּה:

- (הוא) נִסַּע, שָׁר, צָחַק, עָבַר, פָּגַשׁ, רָאָה, יָשַׁב, הִבִּיט, רָאָה, שָׁאַל.
יוֹסֵף נִסַּע עִם לָאָה, זִינָה וּמֵאִיר לִירִיחוֹ בְּחַג פּוֹרִים. הוּא נִסַּע בְּמִכּוֹנִית:
הֵם יָצְאוּ מִירוּשָׁלַיִם. בְּדֶרֶךְ יוֹסֵף שָׁר וְצָחַק הִרְבֵּה...
2. סִפֵּר בַּפְּעָלִים: (הֵם) נִסַּעוּ, שָׁרוּ, צָחֲקוּ, עָבְרוּ...
3. סִפֵּר בַּפְּעָלִים: (אֲנִי) נִסַּעְתִּי, שָׁרְתִי, צָחַקְתִּי, עָבַרְתִּי...

שְׁאוֹלוֹת

1. בַּמָּה נִסַּע יוֹסֵף מִירוּשָׁלַיִם לִירִיחוֹ?
2. אֵיפֹה יֵשׁ כְּפָרִים עֲרֵבִים בְּיִשְׂרָאֵל? הָאֵם יֵשׁ הִרְבֵּה כְּפָרִים בְּדֶרֶךְ מִירוּשָׁלַיִם לִירִיחוֹ?
3. מֵה שֵׁם הַיָּם שָׁרְאוּ הַנּוֹסְעִים בְּדֶרֶךְ לִירִיחוֹ?
4. מֵה הוּא הַמָּקוֹם הַנְּמוּךְ בְּיוֹתֵר בְּעוֹלָם?
5. הָאֵם יֵשׁ יְרֵקִים בְּדֶרֶךְ לִירִיחוֹ?
6. מֵה שָׁאַל יוֹסֵף בִּירִיחוֹ?
7. מֵה שָׁרוּ הַחֲבָרִים בְּדֶרֶךְ לִירִיחוֹ?

שְׁעוֹר חֲמֶשֶׁה-עָשָׂר: אֵיפֹה בֵּית-שֶׁמֶשׁ?



שְׁאֵלוֹת

1. אֵיֻלוֹ מְקוֹמוֹת אֶתָּה עוֹבֵר בְּדֶרֶךְ מְנַתְנֶיָּה לְיְרוּשָׁלַיִם?
 2. אֶתָּה עוֹבֵר בְּדֶרֶךְ גַּם אֶת תַּל-אֲבִיב?
 3. מֵה שֵׁם הָעִיר, שְׁאֶתָּה עוֹבֵר בָּהּ בְּדֶרֶךְ מֵתַל-אֲבִיב לְיְרוּשָׁלַיִם?
 4. בְּדֶרֶךְ מְנַתְנֶיָּה לְיְרוּשָׁלַיִם אֶתָּה עוֹבֵר אֶת הָעִיר בֵּית-שֶׁמֶשׁ?
 5. כַּמָּה מְטָרִים יְרוּשָׁלַיִם מְעַל פְּנֵי הַיָּם הַחֵיכּוֹן?
 6. יָם-הַמֶּלַח כַּמָּה מְטָרִים מֵתַחַת לְפְנֵי הַיָּם-הַחֵיכּוֹן?
 7. כַּמָּה מְטָרִים יוֹרְדִים מִיְרוּשָׁלַיִם לַיָּם הַמֶּלַח?
- (יְרוּשָׁלַיִם יוֹשְׁבֵת 800 מְטָרִים מְעַל פְּנֵי הַיָּם הַחֵיכּוֹן, וַיָּם הַמֶּלַח 394 מְטָרִים מֵתַחַת לְפְנֵי הַיָּם-הַחֵיכּוֹן.)

שְׁעוֹר הַמִּשְׁהָ-עֶשֶׂר: עֲכָשׁוּ הוּא מִבֵּית

נִטְוִיּוֹת - פִּעֵל, עֶבֶר - לוח ד

הֵם-הֵן	אַתֶּם-תָּן	אֲנַחְנוּ	הוּא
פָּגְשׁוּ	פָּגַשְׁתֶּם-פָּגַשְׁתָּן	פָּגַשְׁנוּ	פָּגַשׁ
וְ	תָּן-תָּן	גוּ	---
כָּתְבוּ	כָּתַבְתֶּם-כָּתַבְתָּן	כָּתְבוּ	כָּתַב
סָגְרוּ	סָגַרְתֶּם-סָגַרְתָּן	סָגַרְנוּ	סָגַר
יָשְׁבוּ	יָשַׁבְתֶּם-יָשַׁבְתָּן	יָשַׁבְנוּ	יָשַׁב
אָכְלוּ	אָכַלְתֶּם-אָכַלְתָּן	אָכַלְנוּ	אָכַל
הָלְכוּ	הָלַכְתֶּם-הָלַכְתָּן	הָלַכְנוּ	הָלַךְ
עָבְרוּ	עָבַרְתֶּם-עָבַרְתָּן	עָבַרְנוּ	עָבַר

זָכַר מ.
 (אָנִי) הִיִּיתִי, (אַתָּה) הִיִּיתָ,
 (הוּא) הָיָה, (אֲנַחְנוּ) הָיינו,
 (אַתֶּם) הִיִּיתֶם, (הֵם) הָיוּ.
 נִקְבָּה F.
 (אָנִי) הִיִּיתִי, (אַתָּה) הִיִּיתָ,
 (הִיא) הָיְתָה, (אֲנַחְנוּ) הָיינו.
 (אַתָּן) הִיִּיתֶן, (הֵן) הָיוּ.

בְּשָׁבִיל - זָכַר פֶּעוּ
 בְּשָׁבִילִי, בְּשָׁבִילְךָ, בְּשָׁבִילוֹ,
 בְּשָׁבִילֵנוּ, בְּשָׁבִילְכֶם, בְּשָׁבִילָם.
 נִקְבָּה בְּשָׁבִילִי, בְּשָׁבִילְךָ, בְּשָׁבִילָהּ,
 בְּשָׁבִילֵנוּ, בְּשָׁבִילְכֶן, בְּשָׁבִילָן.
 לְהַטּוֹת: אֶצֶל, עַל-יַד.

הַדּוֹד שְׁלִי - דּוֹדִי, אֶרֶץ - אֶרְצִי, עַם - עַמִּי.
 מְלֵא, - מְלֵא, מְלֵאִים, מְלֵאָה, מְלֵאוֹת.
 הַבְּקֹבוֹק _____ יוֹן, הַחֲדָרִים _____ יְלָדִים.
 הַכֶּתֶה _____ תְּלִמִּידִים, הַמְכֹנְיּוֹת _____ נוֹסְעִים
 כָּלֶם - כָּל - הֵם כָּלֶם. הַבֵּית קֹדֶם. עֲכָשׁוּ הוּא מִבֵּית.

tuftik logo

זמן עֵבֶר

בְּזָכָר:

אַתֶּם כְּתַבְתֶּם

הֵם כְּתָבוּ

בְּנִקְבָה:

אַתָּן כְּתַבְתֶּן

הֵן כְּתָבוּ

מֵלֵא:

אֲנִי סָגַרְתִּי	אֲנִי סָגַרְתִּי
אֶת	אֶתְּהָ
הִיא	הוּא
אֲנַחְנוּ	אֲנַחְנוּ
אַתָּן סָגַרְתֶּן	אַתֶּם סָגַרְתֶּם
הֵן סָגְרוּ	הֵם סָגְרוּ
אֲנִי יָשַׁבְתִּי	אֲנִי
אֶת	אֶתְּהָ יָשַׁבְתְּ
הִיא יָשָׁבָה	הוּא
אֲנַחְנוּ יָשַׁבְנוּ	אֲנַחְנוּ
אַתָּן	אַתֶּם יָשַׁבְתֶּם
הֵן	הֵם יָשָׁבוּ

אֵיפֹה יִשְׁבַּתֶּם אֶתְמוֹל בְּעָרֵב?

לְמָה סָגַרְתֶּם אֶת הַסֵּפֶר?

אֵיפֹה לָמְדוּ הָעוֹלָיִם עִבְרִית?

לְאֵן נִסַּע עֲזָרָא?

גַּם לָאָה נִסַּעַה לְקַבּוּץ?

אֵיפֹה פָּגַשְׁתָּ אוֹתָם יוֹסֵף?

יָשַׁבְנוּ בְּבֵית.

גַּמְרְתִּי אֶת הַשְּׁעוֹר וְעַכְשָׁו אֲנִי

הוֹלֶכֶת אֶל חֲבֵרָה.

הֵם לָמְדוּ בְּאֶלְפֵן.

עֲזָרָא נִסַּע לְקַבּוּץ.

לֹא, הִיא נִסַּעַה לְאוּנִיבֶרְסִיטָה.

פָּגַשְׁתִּי אֶת מֵאִיר עַל־יַד חוֹמַת

יְרוּשָׁלַיִם בְּרָחוֹב יְפוֹ.

שְׁעוֹר חֲמֵשֶׁה-עָשָׂר: יֵשׁ לִי גֵן וּבְאֵר יֵשׁ לִי

עַד - הוּא עוֹבֵד מִן הַבְּקָר עַד הָעָרֶב. מִפֶּה עַד הַבַּיִת שְׁלִי לֹא
 רְחוקָה הַדֶּרֶךְ. הַמְשָׁרֵד פֶּתוּחַ עַד שָׁעָה שֵׁשׁ בְּעָרֶב.
 בְּשָׁבִיל - בְּשָׁבִיל מִי אַתָּה קוֹנֵה אֶת הַסִּפְרִיּוֹת? בְּשָׁבִילִי, בְּשָׁבִיל אֲשֶׁתִּי,
 בְּשָׁבִיל הַיְלָדִים וּבְשָׁבִיל כָּל הַמְשַׁפָּחָה, וְגַם בְּשָׁבִילְךָ.
 סָבִיב - יֵשׁ לִי גֵן יָפֶה סָבִיב לַבַּיִת. סְלִיחָה, אֵין כְּנִיסָה מִפֶּה. בְּבִקְשָׁה,
 לְלַקֵּת מִסָּבִיב. חֲנִיּוֹת רַבּוֹת סָבִיב לַתְּחִנָּה הַמְּרֻכָּזִית.

min = verso gener

רְשִׁמָּה 15

FINO AD	עַד	עָבַר	passo	לַיְלָה	NOTTE	רִיחַ	reach odore
ALBERO	עֵץ	פָּגַשׁ	incontro	כִּכְּר	VILLASINO	פַּעַם	una volta
per	בְּשָׁבִיל	נָפַל	cadde	מְסַפֵּר	RACCONTI	אוֹלַי	forse
verde	יָרֵק	עוֹלָם	mondo	מְחַר	DOITRAN	רֶכֶּבֶת	trains
PAR MORTO	א. יָם הַמֶּלַח	רְחוֹק	lontano	שָׂר	CANTO	בְּאַמֶּת	veramente
VALLE	ב. עֵמֶק	טְפוּל	cura	חִפְשָׁה	VACANZA	דֶּרֶךְ	la via il causa
LE MURA DI GERICO	ג. חוֹמוֹת יְרִיחוֹ	יֹתֵר	più	נְמוּךְ	basso	רְגֵל	piedi
	ד. בְּאֵר	סָבִיב	intorno	מְדַבֵּר	deserto	הַר	monte
		פְּתָאם	e poi?	מְסֻבָּה	comia	פְּתָאם	all'improvviso

pagina

שעור חזרה ג': לָאן נִסַּע עֲזָרָא?

שאלות

1. לִפְנֵי כַּמָּה שָׁנִים קָמוּ הַמוֹשְׁבוֹת הָעֵבְרִיּוֹת: זְכוּרֵי-יַעֲקֹב, רֵאשׁוֹן-לְצִיּוֹן וְרֵאשׁוֹן-פְּנֵה? 2. מֵאֵין בָּאוּ הָרֵאשׁוֹנִים בְּפֶתַח-תְּקֵנָה? 3. מֵאֵין בָּאוּ הָרֵאשׁוֹנִים בְּגֵדְרָה? 4. מֵאֵין הִדְגִים שְׁאַנְחָנו אוֹכְלִים בְּיִשְׂרָאֵל?
5. מֵאִיזוֹ שְׁעָה עַד אִיזוֹ שְׁעָה פָּתוּחַ הַבֵּנֶק? 6. בְּאִיזוֹ שְׁעָה סְגוּרוֹת הַחֲנִיּוֹת בְּצִהְרִים?

תשובות

2. מִירוּשָׁלַיִם. 3. מִרוּסְיָה, אַנְשֵׁי "בֵּיל"וֹ, הָעֵלְיָה הָרֵאשׁוֹנָה.

דקדוק

ubinito

שם-הפעל

- עֲכָשׂוּ אֲנִי - עוֹלָה, יוֹרֵד, יוֹצֵא, רָץ, נוֹסֵעַ, צוֹחֵק.
 אֲנִי רוֹצֵה - לְעֹלֹת, לְרִדָּת, לְצֵאת, לְרוּץ, לְנִסֵּעַ, לְצַחֵק.
 לְסַגֵּר, לְפָתַח, לְעֹבֵר, לְפָנֵשׁ, לְשִׁמַּח, לְשִׁיר.
 עֲכָשׂוּ אֲנִי - סוֹגֵר, פּוֹתַח, עוֹבֵר, פּוֹנֵשׁ, שִׁמַּח, שָׁר.
 רוֹאֵה, מְבַקֵּשׁ, מְסַפֵּר, מְכִיר, מְבִיט.
 אֲנִי רוֹצֵה - לְרֹאוֹת, לְבַקֵּשׁ, לְסַפֵּר, לְהַכִּיר, לְהַבִּיט.

עֲטוּ

עֲטִי

- | | | | |
|--------|--------|--------|--------|
| עֲטֹךְ | עֲטֹךְ | עֲטֹךְ | עֲטֹךְ |
| עֲטוּ | עֲטוּ | עֲטוּ | עֲטוּ |
- אָמַר אֶת הַנְּטִיָּה שֶׁל: גֵּן, דָּג, חֶבֶר, עֲתוֹן, כְּרִטִּים, שְׁעוֹר.

2 consonants
 → allere ca. 1 parole vocale

MASCULINE
 נטיות עבר - זכר

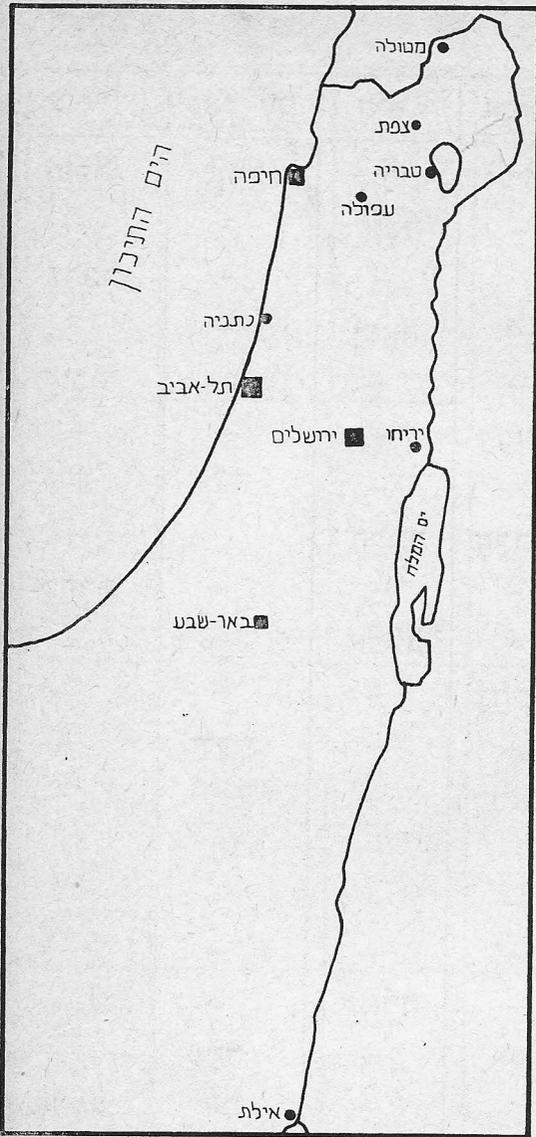
הם	אתם	אנחנו	הוא	אתה	אני
סָרוּ	סָרְתֶם	סָרְנוּ	סָרָה <i>chuse</i>	סָרְתָה <i>shudesh</i>	סָרְתִי
-	-	יִשְׁבְּנוּ	-	-	-
-	-	-	-	כָּתַבְתָּ	-
-	-	-	יֵצֵא	-	-
-	גָּמְרְתֶם	-	-	-	-
-	-	-	-	-	לָמַדְתִּי
-	-	-	פָּגַשׁ	-	-
הִלְכוּ	-	-	-	-	-
-	-	-	-	פָּתַחְתָּ	-
-	-	אָכַלְנוּ	-	-	-
-	-	-	-	-	צָחַקְתִּי
-	-	-	יָרַד	-	-
-	קָרַאתֶם	-	-	-	-
-	-	כָּתַבְנוּ	-	-	-
-	-	-	יָדַע	-	-
עָבְדוּ	-	-	-	-	-
-	-	-	-	-	שָׁאַלְתִּי
-	-	-	-	עָמַדְתָּ	-
אָהָבוּ	-	-	-	-	-
-	-	-	נָסַע	-	-

PEMM.

נטיות עבר - נקבה

הו	אתן	אנחנו	היא	את	אני
סגרו	סגרתן	סגרנו	סגרה	סגרת	סגרתי
-	-	-	ישבה	-	-
-	-	-	-	-	כתבתי
-	-	-	יצאה	-	-
-	-	-	-	-	גמרתי
-	-	למדנו	-	-	-
פגשו	-	-	-	-	-
-	-	הלכנו	הלכה	-	-
-	-	-	-	-	פתחתי
-	-	-	אכלה	-	-
-	-	צחקנו	-	-	-
-	-	-	-	ירדת	-
-	-	קראנו	-	-	-
-	-	-	-	כתבת	-
ידעו	-	-	-	-	-
-	עבדתן	-	-	-	-
-	שאלתן	-	שאלה	-	-
-	-	-	-	עמדת	-
-	-	-	-	-	אהבתי
-	-	-	-	-	נסעתי

כמה קילומטרים?



ממטולה	עד	צפת?
מצפת	-	חיפה?
ממטולה	-	חיפה?
מחיפה	-	טבריה?
מחיפה	-	נתניה?
ממטולה	-	תל-אביב?
מירושלים	-	חיפה?
מחיפה	-	באר-שבע?
מתל-אביב	-	אילת?
מאילת	-	ירושלים?
מירושלים	-	מטולה?
מירושלים	-	יריחו?
מירושלים	-	ים-המלח?
מטולה	-	צפת 48 ק"מ
צפת	-	טבריה 36 ק"מ
צפת	-	חיפה 36 ק"מ
טבריה	-	חיפה 70 ק"מ
עפולה	-	חיפה 43 ק"מ
חיפה	-	תל-אביב 98 ק"מ
תל-אביב	-	ירושלים 98 ק"מ
תל-אביב	-	באר-שבע 107 ק"מ
ירושלים	-	באר-שבע 121 ק"מ
ירושלים	-	ים-המלח 32 ק"מ
באר-שבע	-	אילת 234 ק"מ
ירושלים	-	יריחו 35 ק"מ

באיזו דרך נוסעים: מתל-אביב לאילת? מתל-אביב לטבריה? מחיפה למטולה? מאילת למטולה?